



QORTI TAL-APPELL

(KOMPETENZA INFERJURI)

(TRIBUNAL TA' REVIZJONI TAL-AMBJENT U L-IPPJANAR)

ONOR. IMHALLEF MARK CHETCUTI LL.D.

Illum L-Erbgha, 24 ta' Ottubru, 2018

Numru 22

Appell Nru. 29/2018

**MaltaPost plc
vs**

**L-Awtorita tal-Ippjanar
(gia l-Awtorita ta' Malta dwar l-Ambjent u l-Ippjanar) u
l-kjamata in kawza Mona Farrugia**

Il-Qorti,

Rat ir-rikors tal-appell ta' MaltaPost plc tat-18 ta' Mejju 2018 mid-decizjoni tat-Tribunal ta' Revizjoni tal-Ambjent u l-Ippjanar tat-3 ta' Mejju 2018 rigward DN 2045/15 mahrug favur Mona Farrugia ghal 'placing of tables and chairs' f'134 Angelica, Triq l-Arcisqof, Valletta;

Rat ir-risposta tal-Awtorita li ssottomettiet li l-appell għandu jigi michud u d-decizjoni tat-Tribunal konfermata;

Rat l-atti kollha u semghet lid-difensuri tal-partijiet;

Rat id-decizjoni tat-Tribunal li tghid hekk:

Ikkunsidra:

Dan huwa appell tat-terz kontra decizjoni tal-Bord tal-Awtorita' li cahdet talba ta' revoka tal-permess DN 2045/15 għat-tqegħid ta' mwejjed u siggijiet fi Triq I-Isqof fil-Belt Valletta quddiem l-istabbiliment tal-ikel u xorbl isem Angelica.

Illi l-appellant, propretarji tal-fond magħruf bhala 'Angelica' numru 134 Triq I-Arcisqof, Belt Valletta, qed isostnu li l-permit holder bhala inkwilina tal-fond inezami naqset li tinforma lis-socjeta rkorrenti, ghalkem ddikjarat li hija (l-inkwilina) kienet 'not the sole owner' tal-fond de quo. Fil-fatt in-notifka lill-owner intabghat lid-Dipartiment tal-Artijiet u mhux lis-socjeta' MaltaPost.

Fl-avvidavit ta' David Attard, direktur tas-socjeta MaltaPost plc, zied jghid illi l-applikazzjoni DN 2045/15 ma tirriflettix issitwazzjoni fuq is-sit fid-data tal-applikazzjoni u dan għar-raguni li t-tinda approvata bis-sahha ta' DNO preċedenti numru 1088/13 qed tesporġi izjed minn dak approvat. Għaldaqstant anke f'dan ir-rigward il-pjanti prezentati fl-applikazzjoni de quo kienu qarrieqa.

L-artikolu li fuqu huwa bbażat ir-rikors in mertu huwa l-artikolu 80 tal-kap 552 li, fil-partijiet essenzjali tagħha jghid:

"(1) Il-Bord tal-Ippjanar jista' biss -

(a) fil-każijiet ta' frodi; jew

(b) meta jkun hemm is-sottomissjoni ta' xi informazzjoni, dikjarazzjoni jew pjanta li hija inkorretta jew li ma tirriflettix is-sitwazzjoni fuq is-sit; jew

(c) fejn hemm żball f'dokument li jidher minn eżami tal-istess dokument; jew

(d) fejn is-sigurtà pubblika hija konċernata, b'deċiżjoni jirrevoka jew jibdel kull permess għall-iżvilupp mogħiġi taħt dan l-Att, inkluża kull awtorizzazzjoni maħruġa mill-Bord tal-Ippjanar skont xi Ordni, filwaqt li fid-deċiżjoni jagħti r-raġu nijiet tiegħu u jrid jindika b'mod ċar il-baži legali tar-revoka għal dik id-deċiżjoni;

[...]

(2) Għall-fini tas-subartikolu (1):

"frodi" tfisser is-sottomissjoni lill-Bord tal-Ippjanar ta' xi informazzjoni, dikjarazzjoni jew pjanta li abbażi tagħha l-Bord tal-Ippjanar ikun approva permess għall-iżvilupp, meta dik l-informazzjoni, dikjarazzjoni jew pjanta hija falza;

"informazzjoni, dikjarazzjoni jew pjanta inkorretta" tfisser is-sottomissjoni lill-Bord tal-Ippjanar ta' xi informazzjoni, dikjarazzjoni jew pjanta li abbażi tagħha l-Bord tal-Ippjanar ikun approva permess għall-iżvilupp, fejn tali informazzjoni, dikjarazzjoni jew pjanta ma tirriflettix is-sitwazzjoni fuq is-sit jew hija erronja jew żbaljata;

"żball f'dokument li jidher minn eżami tal-istess dokument" tfisser żball magħmul mill-Bord tal-Ippjanar huwa u jilhaq deċiżjoni u tali żball jidher mid-dokumenti tal-proċedimenti tiegħu:

Iżda l-Bord tal-Ippjanar m'għandux jirrevoka jew ibiddel permess għall-iżvilupp fuq il-baži ta' frodi jew informazzjoni, dikjarazzjoni jew pjanta inkorretta jew żball f'dokument li jidher minn eżami tal-istess dokument, fejn tali ċirkostanza ma kellha l-ebda incidenza materjali fuq il-ħruġ tal-permess għall-iżvilupp b'tali mod illi kieku linformazzjoni korretta kienet disponibbli fil-mument tad-deċiżjoni, ir-riżultat ma kienx ikun differenti."

Ir-rikors li wassal ghal dawn il-proceduri huwa bbausat fuq dikjarazzjoni zbaljata sottomessa mill-applikanta liema informazzjoni qed jigi allegat illi kellha effett materjali fuq id-decizjoni mehuda mill-Awtorita' għar-rigward tal-Applikazzjoni in mertu. Fissottomissionijiet din giet iddettaljata sabiex tirrifletti l-artikolu kwotat ossia illi l-applikazzjoni kien fiha informazzjoni zbaljata u qarrieqa.

It-Tribunal għalhekk irid jezamina jekk fattwalment l-applikanti għamel sottomissoni ta' informazzjoni zbaljata u qarrieqa. Mill-Att Dana ma jirrizultax.

Illi dan it-Tribunal seta' jinnota li l-applikazzjoni in mertu tirrigwardja tqegħid ta' mwejjed u siggijiet fuq triq, fejn bhala tali mhux kontestat il-fatt li t-triq hija art pubblika u mhux art propretarja tal-appellant. Illi s-site plan u l-pjanti prezentati qed jindikaw b'mod car fejn l-izvilupp qed jigi propost, ossia art fi triq, u għaldaqstant kienet korretta id-dikjarazzjoni ta' 'ownership' u nnotifika lis-sid, ciee id-Dipartiment tal-Artijiet. Fil-fatt l-izvilpp approvat jirrikjedi approvazzjoni u koncessjoni tal-uzu tal-art mid-Dipartiment tal-Artijiet bhala sid tal-art u mhux mis-socjeta appellanta.

L-interpretazzjoni illi t-Tribunal jagħti lil dawn il-fatti huwa li johrog bl-aktar mod lampanti li f'ebda mument waqt il-processar tal-applikazzjoni l-applikant ipprova informazzjoni zbaljati jew qarrieqa. Importanti f'dan il-kuntest li jigi sottolineat l-interpretazzjoni li trid tingħata lill-artikolu n mertu. Il-ligi stess tħid li l-ingann relattiv irid ikun frott ta' att doluz jew negligenti.

Ezaminati l-ilmenti fl-appell, ir-rikorrenti naturalment dejjem għandu r-riserva ta' forum ohra fejn igib l-ilmenti tieghu IZDA ai finijiet tal-artikolu 80, il-bazi tar-rikors, it-Tribunal ma jarax li hemm l-estremi necessarji sabiex jigi dikjarat li l-applikant ipperpetwa xi forma ta' ingann jew frawdulaenti fuq l-Awtorita.

Għaldaqstant l-appell qed jgi michud.

Ikkunsidrat

L-aggravji tal-appellant huma s-segmenti:

1. It-Tribunal naqas li jqis policy 18 tal-linji gwidi intitolati Policy, Guidance and Standards for Outdoor Catering Areas in Public Open Space mahrgu fl-2016 mill-MTA, il-MEPA u Government Property Department u Transport Malta, kif ukoll artikolu 71(4)(i) tal-Kap. 552 meta iddecieda li kienet korretta d-dikjarazzjoni ta' 'ownership' u n-notifika tas-sid ciee id-Dipartiment tal-Artijiet;
2. It-Tribunal naqas li jottempera ruhu mal-artikolu 80 tad-Development Planning Act 2016 meta iddecieda li l-applikant ma ipprovdiet ebda informazzjoni zbaljata jew qarrieqa.

L-ewwel aggravju

It-Tribunal qies il-fatt li ta lok ghal din il-vertenza fejn ikkonsidra li fl-applikazzjoni għad-DN mitlub minn Mona Farrugia iddikjarat li ma kinitx sole owner u n-notifika tal-applikazzjoni intbagħtet lid-Dipartment tal-Artijiet biss. It-Tribunal hares lejn din id-dikjarazzjoni mill-lenti tal-artikolu 80 tal-Kap. 552 ciee r-revoka tal-permess mitlub minn Maltapost liema artikolu jagħti lok għal revoka ta' permess jekk issir dikjarazzjoni falz mil-applikant li kellha incidenza materjali fuq il-hrug tal-permess. It-Tribunal qies t-talba għal tqegħid tas-siggiġiet u mwejjed kienet relatata mal-bankina ciee art pubblika mhux proprjeta ta' Maltapost. L-izvilupp, fil-fehma tat-Tribunal kien jirrikjedi l-approvazzjoni għal koncessjoni ta' art pubblika, mid-Dipartiment tal-Artijiet biss qua sid il-bankina. It-Tribunal għalhekk ikkonkluda li d-dikjarazzjoni magħmula mill-applikant ma kinitx tikkontjeni dikjarazzjoni frawdolenti jew qarrieqa.

I-aggravju tal-appellant hu bazat fuq punt ta' ligi ciee jekk t-Tribunal naqas li jqis policy relatata specifikament ma' outdoor catering areas on public open space. Il-Qorti taqbel mal-appellant illi ghalkemm il-policy hi wahda ta' linja gwida għal diversi entitajiet fosthom il-MEPA, it-Tribunal kellu jqis jekk il-gwida biex wieħed jasal għal decizjoni li hadet l-Awtorita kinitx wahda attendibbli. Dan ma għamlitux. Il-policy 18 tghid illi:

in the instance that an applicant proposes an Outdoor Catering Area in front of a third party property, the applicant shall first give regard to the provision established in Standard S5 (page 34), following which the applicant shall obtain the signatures of the owners and tenants of such property on a hardcopy of the plan so as to indicate their 'no objection' to the extent of the site as shown, which signatures shall be duly witnessed by a Commissioner of Oaths.

Din il-policy hi wahda cara. Titlob li persuna li tiproponi 'Outdoor Catering Area' quddiem proprieta ta' terzi, l-applikant irid il-kunsens tas-sidien jew inkwilin ta' tali proprjeta. Hu fatt illi ma jidħirx kontestat illi Mona Farrugia hi l-inkwilina tal-fond mentri s-socjeta Maltapost hi l-proprietarja. Il-bankina u l-proprietarju tagħha hu irrelevanti ai fini ta' din il-policy, ghalkemm hu xorta mehtieg il-kunsens tal-Awtorita tal-Artijiet billi l-bankina hi art pubblika u allura jehtieg il-kunsens tiegħu wkoll. It-Tribunal injora din il-policy li għandha rilevanza qawwija ghall-ezitu ta' dan l-appell u l-aggravju qed jigi milqugh. Il-Qorti, filwaq li taqbel mal-Awtorita fejn fir-risposta għall-appell jingħad illi l-process kontemplat fl-artikolu 80 mhux wieħed ta' ftuh mill-għid tal-process ta' stħarrig ta' proposta ta' zvilupp pero l-Qorti ma tistax tinjora li l-istħarrig

necessarju għandu jippermetti li jsir ezami ta' dak li wassal lil Awtorita tiehu d-decizjoni tagħha u jekk dan isegwix il-ligi cioe jekk effettivament saritx jew le dikjarazzjoni falza skond il-ligijiet, pjanijiet u policies vigenti u kemm tali dikjarazzjoni kellha importanza fl-approvazzjoni tal-applikazzjoni safejn dawn kellhom jitqiesu applikabbi tenut kont ta' margini ta' diskrezzjoni li l-Awtorita għandha biex tqis liema ligi, pjan u policy hu applikabbi għal kaz.

It-tieni aggravju

Dan l-aggravju jsegwi l-ewwel wiehed u wkoll jisthoqq jigi milqugh fuq punt ta' ligi. It-Tribunal naqas li jqis is-serjeta tal-artikolu 80 tal-Kap. 552 għal dak li jikkoncerna revoka ta' permess fuq ir-rekwiziti tal-istess artikolu senjatamente f'dan il-kaz 80(b) u (c). Hu fatt illi l-applikant iddikjara li 'mhux sole owner' tas-sit indikat fis-site plan anness liema site plan tħalli kemm il-bankini u l-istabbiliment quddiemha li tikri l-istess Mona Farrugia. Din hi dikjarazzjoni manifestament zbaljata billi l-applikant hu inkwilin u ma saret ebda prova li hu kopoprjetarju. L-artikolu 80(1)(b) iwassal għal revoka ta' permess meta tkun ingħatat informazzjoni li abbażi tagħha ikun inhareg permess fejn tali informazzjoni ma kinitx tirrifletti s-sitwazzjoni fuq is-sit jew hi erronja jew zbaljata. Dan hu il-kaz f'din l-applikazzjoni. It-Tribunal kelli jqis jekk din id-dikjarazzjoni, anki meħuda wahedha kinitx zbaljata u safejn kienet tirrifletti u tinfluwixxi fuq l-approvazzjoni o meno tal-applikazzjoni. Ma' dan jizzied dak li nghad fl-ewwel aggravju rigward il-permess mehtieg. Għalhekk id-decizjoni tat-Tribunal hi zbaljata fil-ligi u l-permess għandu jigu revokat.

Decide

Għal dawn ir-ragunijiet il-Qorti taqta' u tiddeciedi billi tilqa' l-appell tal-MaltaPost plc, tirrevoka d-decizjoni tat-Tribunal ta' Revizjoni tal-Ambjent u l-Ippjanar tat-3 ta' Mejju 2018 u tiddikjara revokat u annullat il-permess DN 2045/15 mahrug favur Mona Farrugia. Spejjez ghall-appellati in solidum.

Onor. Mark Chetcuti LL.D.

Imħallef

Anne Xuereb
Deputat Registratur